

Vertrag über die Europäische Union  
(Maastricht-Vertrag) mit sämtlichen  
Protokollen und Erklärungen  
Vertrag zur Gründung der Europäischen  
Gemeinschaft (EG-Vertrag)  
Deutsches Recht zur Verwirklichung  
der Europäischen Union

Textausgabe mit einer Einführung  
von Professor Dr. Eberhard Grabitz,  
vormals Freie Universität Berlin,  
und mit einem Sachverzeichnis

3., aktualisierte Auflage  
Stand: 1. Mai 1995

Deutscher  
Taschenbuch  
Verlag



# Inhaltsverzeichnis

Abkürzungsverzeichnis . . . . .	IX
Einführung von Prof. Dr. Eberhard Grabitz . . . . .	XI

## A. Die Beschlüsse von Maastricht

<b>I. Vertrag über die Europäische Union (Maastricht-Vertrag)</b> vom 7. 2. 1992 . . . . .	1
<b>II. Protokolle zum Vertrag über die Europäische Union</b> . . . . .	18
1. Protokoll betreffend den Erwerb von Immobilien in Dänemark . . . . .	18
2. Protokoll zu Artikel 119 des Vertrags zur Gründung der Europäischen Gemeinschaft . . . . .	18
3. Protokoll über die Satzung des Europäischen Systems der Zentralbanken und der Europäischen Zentralbank . . . . .	18
4. Protokoll über die Satzung des Europäischen Währungsinstituts . . . . .	37
5. Protokoll über das Verfahren bei einem übermäßigen Defizit . . . . .	46
6. Protokoll über die Konvergenzkriterien nach Artikel 109j des Vertrags zur Gründung der Europäischen Gemeinschaft . . . . .	47
7. Protokoll zur Änderung des Protokolls über die Vorrechte und Befreiungen der Europäischen Gemeinschaften . . . . .	48
8. Protokoll betreffend Dänemark . . . . .	49
9. Protokoll betreffend Portugal . . . . .	50
10. Protokoll über den Übergang zur dritten Stufe der Wirtschafts- und Währungsunion . . . . .	50
11. Protokoll über einige Bestimmungen betreffend das Vereinigte Königreich Großbritannien und Nordirland . . . . .	51
12. Protokoll über einige Bestimmungen betreffend Dänemark . . . . .	53
13. Protokoll betreffend Frankreich . . . . .	54
14. Protokoll über die Sozialpolitik mit Abkommen zwischen den Mitgliedstaaten der Europäischen Gemeinschaft mit Ausnahme des Vereinigten Königreichs Großbritannien und Nordirland über die Sozialpolitik nebst zwei Erklärungen . . . . .	54
15. Protokoll über den wirtschaftlichen und sozialen Zusammenhalt . . . . .	59

## Inhaltsverzeichnis

16. Protokoll betreffend den Wirtschafts- und Sozialausschuß und den Ausschuß der Regionen. . . . .	61
17. Protokoll zum Vertrag über die Europäische Union und zu den Verträgen zur Gründung der Europäischen Gemeinschaften. . . . .	61
<b>III. Schlußakte mit Erklärungen</b> . . . . .	<b>62</b>
1. Erklärung zu den Bereichen Katastrophenschutz, Energie und Fremdenverkehr. . . . .	64
2. Erklärung zur Staatsangehörigkeit eines Mitgliedstaats . . .	65
3. Erklärung zum Dritten Teil Titel III und VI des Vertrags zur Gründung der Europäischen Gemeinschaft . . . . .	65
4. Erklärung zum Dritten Teil Titel VI des Vertrags zur Gründung der Europäischen Gemeinschaft . . . . .	65
5. Erklärung zur Zusammenarbeit mit dritten Ländern im Währungsbereich. . . . .	65
6. Erklärung zu den Währungsbeziehungen zur Republik San Marino, zum Staat Vatikanstadt und zum Fürstentum Monaco. . . . .	66
7. Erklärung zu Artikel 73 d des Vertrags zur Gründung der Europäischen Gemeinschaft . . . . .	66
8. Erklärung zu Artikel 109 des Vertrags zur Gründung der Europäischen Gemeinschaft . . . . .	66
9. Erklärung zum Dritten Teil Titel XVI des Vertrags zur Gründung der Europäischen Gemeinschaft . . . . .	66
10. Erklärung zu den Artikeln 109, 130r und 130y des Vertrags zur Gründung der Europäischen Gemeinschaft . . . . .	67
11. Erklärung zur Richtlinie vom 24. November 1988 (Emissionen). . . . .	67
12. Erklärung zum Europäischen Entwicklungsfonds. . . . .	67
13. Erklärung zur Rolle der einzelstaatlichen Parlamente in der Europäischen Union. . . . .	67
14. Erklärung zur Konferenz der Parlamente. . . . .	68
15. Erklärung zur Zahl der Mitglieder der Kommission und des Europäischen Parlaments. . . . .	68
16. Erklärung zur Rangordnung der Rechtsakte der Gemeinschaft. . . . .	68
17. Erklärung zum Recht auf Zugang zu Informationen. . . . .	69
18. Erklärung zu den geschätzten Folgekosten der Vorschläge der Kommission. . . . .	69
19. Erklärung zur Anwendung des Gemeinschaftsrechts. . . . .	69
20. Erklärung zur Beurteilung der Umweltverträglichkeit der Gemeinschaftsmaßnahmen . . . . .	70
21. Erklärung zum Rechnungshof. . . . .	70
22. Erklärung zum Wirtschafts- und Sozialausschuß. . . . .	70
23. Erklärung zur Zusammenarbeit mit den Wohlfahrtsverbänden. . . . .	70

24. Erklärung zum Tierschutz . . . . .	71
25. Erklärung zur Vertretung der Interessen der überseeischen Länder und Hoheitsgebiete nach Artikel 227 Absatz 3 und Absatz 5 Buchstaben a und b des Vertrags zur Gründung der Europäischen Gemeinschaft . . . . .	71
26. Erklärung zu den Gebieten in äußerster Randlage der Ge- meinschaft . . . . .	71
27. Erklärung zu den Abstimmungen im Bereich der gemeinsa- men Außen- und Sicherheitspolitik . . . . .	72
28. Erklärung zu den praktischen Einzelheiten im Bereich der gemeinsamen Außen- und Sicherheitspolitik . . . . .	72
29. Erklärung zum Gebrauch der Sprachen im Bereich der ge- meinsamen Außen- und Sicherheitspolitik . . . . .	72
30. Erklärung zur Westeuropäischen Union. . . . .	73
31. Erklärung zur Asylfrage. . . . .	77
32. Erklärung zur polizeilichen Zusammenarbeit . . . . .	77
33. Erklärung zu Streitsachen zwischen der EZB bzw. dem EWI und deren Bediensteten. . . . .	78

## B. Der neue EG-Vertrag

1. <b>Vertrag zur Gründung der Europäischen Gemeinschaft</b> vom 25. 3. 1957 in der Fassung des Europäischen Unions- vertrages vom 7. 2. 1992 . . . . .	79
2. <b>Gegenüberstellung der Artikel des neuen EG-Vertrages</b> <b>mit denen des alten EWG-Vertrages.</b> . . . . .	210

## C. Deutsches Recht zur Verwirklichung der Europäischen Union

1. <b>Grundgesetz</b> für die Bundesrepublik Deutschland vom 23. 5. 1949 (Art. 23). . . . .	215
2. Gesetz über die <b>Zusammenarbeit von Bundesregierung</b> <b>und Deutschem Bundestag</b> in Angelegenheiten der Euro- päischen Union vom 12. 3. 1993. . . . .	217
3. Gesetz über die <b>Zusammenarbeit von Bund und Ländern</b> in Angelegenheiten der Europäischen Union vom 12. 3. 1993. . . . .	219
Sachverzeichnis. . . . .	221